

SPD  
45/11/37

[do Karłowickiego]

77.

Kościenyua, d. 2. 10. 34.

drogi drogi!

Zabratem się w ostatnich  
dniach do wykonania  
„Kobrogoła i Miłostawy”  
to znaczy: do prepisania  
w krycie z papierów ka-  
datowanych: rok 1924:  
ostatniej części: „Tę stało”.

Przytem wysnuęta się sprawa  
na pisowni naszej. Nie  
mamy jeszcze jednoci-  
łej, pauczej rozdanie  
ście kaszubskie pod tym  
względem. Może warto  
zagadnienie do wno-  
szyć. Aka moje przed-  
wiecia:



R511

47/8(4)

1. Kąstosować bez względu na  
pisownię polską. Miał  
cejurowskiej, bo na niej  
ciąży Kłapra separak  
i jeden kaunb ka mały,  
by dlań uswoyć odrob-  
ną.
2. Zamianę "ji" i "gji" pisze  
drisij, "ci" i "dri", gdyż  
polska szkoła pod tym  
względem usunęła już  
przed wojenną trudność.
3. Względnie "ô" i "ë" by  
miał być w sekcji dra-  
kuacności i wlatui  
wymowa jak dla ka-  
sunbów jak i innych  
"ë" jest lepsze niż "ë",  
gdzie estetyczniej wy-  
gląda i w czytaniu  
nie razi.



4. Przydechu na początku  
nie wyrażaó zupełnie, bo  
jest słabszy jak i w  
rodku słowa, jeżeli od  
rozwiązany jest o i o.  
O jest lub nie <sup>jest</sup> dykta-  
cyjne, jak się komu  
podobą.

Skoda, że nie mamy  
ładnego czasopisma.  
Czyżby wpaść, żeż  
nasze nie interes  
najbardziej spokojny  
praca kulturalno-świa-  
dowa. Nigdy nie wie-  
domo, jakiego nagle  
dokona zmian i w kó-  
rę stronę. Zresztą mi-  
na starszego pokolenia.  
To przekonani, że sami  
dirigują świat karsiarów.

P. Loventz ~~radet~~ mi, Mo-  
gratje karnoborč; portatem  
mru vramian, Podavin  
karnoborčie? Incestem er-  
pai, ale poveratem dca  
vinytacyj skoluyor,  
ktoie dnuo cram sa-  
kierajz; nie mam jenu  
idavna o niej. Byta ni  
gladko, jert in niolto-  
nych parkjach nie na  
posicnie.

Stam 2 storniki Ra-  
Multa Opravione. Bygly  
more potrebvat (250g)  
o ilehys' nie miai go?  
Edobytam je po em. provo-  
tsurn. Trovq obecnie n  
siebie Museum regiona  
ne. Sederenie podnii  
Traj' klyke.